

СЯЛЯНСКАЯ ПРАУДА

Выходзіць

трэы разы ў тыдзень.

№ 4.

Вільня, Серада, 8-га кастрычніка 1924 г.

Год I.

СЯЛЯНЕ! Памятайце, што „Сялянская Прауда“—гэта вашая газета, дык вы самі павінны яе і ўтрымаць. Дзеля гэтага акуратна шліце падпісныя гроши і намаўляйце да гэтага другіх!

Хто ў цяжкую пару задойжыўся, хай, сабраўшы з поля, адашлець свой дөўг!

Падпішчыкам, якія заплоцяць зразу гроши за трэы месяцы (да канца году), будзе бясплатна разасланы зборнік

„Захо́днія Беларусь“.

12-га кастрычніка адбудзеца АГУЛЬНЫ СХОД
Беларускага Т-ва помачы пацярпеушым ад Вайны

у памешканьні гімназіі (Вострабрамская 9) а 4 гадзіне папаўдні.

ПАРАДАК ДНЯ:

- 1) Справа здача Прэз. К-ту аб дзейнасці яго за мінулы год;
- 2) Зъмена статуту;
- 3) Выбары К-ту;
- 4) Бягучыя справы.

Калі сход не адбудзеца 12-га кастрычніка, дык наступны будзе 17-га кастрычніка, а 4-ай гадз. у тым-же памешканьні, правамоцны пры ўсялякай лічбе прысутных.

Старшыня К-ту Р. Астроўскі.

Перад адкрыцьцем Сойму.

21 ці 22 гэтага месяца канчаецца летні „адпачынак“ паноў паслаў і сэнатараў.

Польская большасць Сойму не дарма зрабіла гэткі даўгі перарыв у працы Сойму: яна дала вельмі широкія паўнамоцтвы ўраду п. Грабскага, як-быццам зрокшыся самахоць свайго права кіраваць жыццём дзяржавы, — дык скліканье паседжаньня Сойму магло бы толькі папаваць ту ю „гармонію“, якая пануе ў Польшчы між уладай і... народам!

Але-ж за час, калі Сойм „папраўляў сваё здароўе“, гэная „гармонія“ пачала пасвацца. Перш за ёсё пачаліся дужа няпрыемныя для Польшчы гутаркі ў Лізе Народаў аб тым, што ваявашыя між сабой вялікія дзяржавы павінны пагадзіцца і ўзнавіць перадваенню палітычную раўнавагу коштам... адбраньня ў Польшчы нямецкіх земель, якія яе абдарыў Вэрсалскі мір.

Але гэта толькі ўшчэ *гумаркі*... Горшыя рэчи пачалі дзеяцца на „Усходніх Крэсах“ Польшчы. Тутака запанавала запраўдная *анафхія*. Кожын дзень газеты прыносяць весткі аб новых аружных нападах на пансія дворы, ксяндзўскія плябаніі, паліцэйскія пастарункі і, нават, на цягнікі з ваяводамі і камандантамі паліцыі... І пад той час, як у адным месцы войска і паліцыя ганяюцца за партызанамі, у другім паўтараюцца тыя самыя сцэны... А беларуская, украінская і, ў значайнай меры, польская левая прэса аднадушна сцвярджае, што анархічны партызанскі рух на нашых „Крэсах“ — гэта вынік усяе пяцілетнія палітыкі польскага ўраду на Беларускіх і Украінскіх землях.

Грымоты стрэлай на „Крэсах“ збудзілі ўрэшце салодка спаўшых польскіх „сувэрэнаў“. І вось вынікам гэтага „прабуджэння“ зьяўляецца вызнанчыне пачатку соймавае сесіі на 21—22 кастрычніка.

Цікавая гэта будзе сесія! Ужо судзячы паводле рэзкае розніцы ў асьвяленыні пар-

тызанскага руху польскай правіцовой прэсай—з аднаго боку і левіцовой ды „інароднай“—з другога, можна было сказаць, што сэсія будзе дужа гарачая. Бы пад той час, як лявіца гаворыць аб патрэбе „ратаўца“ „Крэсы“ дарогай увядзенія аўтаноміі для Захо́днія Беларусі і для Украінскіх земель,—правіцовая газэты ў вадзін голас дамагаюцца павялічэння ўціску беларускага і украінскага насялення, спынення канстытуцыйных свабод на „Крэсах“ і ўвядзення ваеннае дыктатуры. Коратка кажучы, лявіца хоча супакоіць край рэформамі, аўтаноміяй, свабодамі; правіца-ж мае гатовую формулу: „перш успакаеньне, паслья рэформы“, — формулу, пазычаную ад ліхое памяці сталыпінскага ўраду ў царскай Рәсеi.

Што ў Сойме будзе „горача“, гэта падцвярджаюць і пастановы партыйных клубаў правіцы. І эндэцкі клуб (*Związek Ludowo-Narodowy*), і „пястоўцы“ на сваіх апошніх нарадах прынялі рэзолюцыі, у якіх дамагаюцца абароны цэласці Польшчы, якой пагражае Ліга Народаў—звонку і анахія на „Крэсах“—знутра,—дамагаюцца „цвёрдае руکі“ ў супакоіні „Крэсай“, яшчэ новае рэарганізацыі паліцыі (— калі-ж яна ўжо будзе „гатовая“?),—дамагаюцца, ўрэшце, стварэння новага парляманцкага ўраду, ведама, ізноў „хіена-пястоўскага“. — Аб пастанове-ж галоўнае рады ППС, каб сацыялістычныя паслы зажадалі ў Сойме — свабод і аўтаноміі для „Усходніх Крэсах“, нашы чытачы ўжо ведаюць.

Ясна, што пры такой супярэчнасці паглядаў на дзяржавную палітыку паміж блізу роўнымі паловамі Сойму — правіцай і лявіцай — трудна спадзявацца спакойнае працы Сойму. І „пястоўцы“, разумеючы, што, польская большасць ім у гэтым Сойме сабраць ня ўдасца, лятуцяць аб зъмене канстытуцый і выбарнага закону ў такім духу, каб у новы Сойм „меншасці“ ўжо не папалі.

Але як правясьці ў жыццё гэныя зъмены пры адсутніці „польскую большасці“ ў

Цена асобнага нумару 20 грош.

Адрэс рэдакцыі і адміністрацыі: Вільня,
Віленская вул. 12, п. 6. (Vileńska 12, m. 6).

Рэдакцыя адчынена ад 12 да 2 г. штодня
апрача съвяточных дзён. Адміністрацыя
ад 9 да 3 г.

Падпіска на аднін месяц з дастаўкай да
хаты 2 зл. Для заграніцы ўдвай даражай.

Няпрынятая ў друк рукапісы назад не вяр-
таючыся Аплата надрукованага залежыць
ад Рэдакцыі.

Цена абвестак: перад тэкстам 25 грош.,
сярод тэксту 20 грош., і на 4 стр. 15 грош.,
за радок пэтыту ў 1 шп.

гэтым Сойме? Весь пытаньне, развязаць
якое канстытуцыйнай дарогай—нельга.

Дык ці барацьба між партыямі ня вы-
йдзе з Сойму—на вуліцу?...

Пажывем—пабачым!

Водгукі прыезду Морэля.

Вядомы англійскі сацыялістычны дэпутат, Морэль, які нядына прыяжджаў у Вільню і вёў гутаркі з прадстаўнікамі беларусаў і літвініў, а згэтуль ездзіў у Львоў дзеля азнямленьня з палажэннем украінцаў пад уладаю Польшчы,—выяжджаючы, сказаў ка-
рэспандэнту аднае гаёты, што „меншасці, якія жы-
вуюць пад Польшчай, маюць вельмі реальныя падста-
выя жаліца“, ды што „канечна патрабоны далёна сяга-
ючыя адміністрацыйныя реформы, асабліва ў Усход-
нія Галічыне“. („Wyz. Ludu“).

„Гібеньне сяла“.

Пад гэткім загалоўкам зъмешчаны ў „Украінскі Голос“ вельмі гарачы артыкул—аб гібель-
ні украінскай вёскі, — які, мала што зъмяніўшы,
можна дастасаваць і да—беларускай.

Украінскай вёске ў Галічыне „гіне ад нэн-
ды ўжо цяпер, а што будзе зімой і на вясну, —
пра гэта і падумаць страшна“... — Зямля (— ў каго
яна ёсьць?) не ўрадзіла, заробаў няма, бо крызіс
усуды; у Амерыку на пускаюць, у Канаду так-
сама... Ня было зерня нават на сябру—дык няма,
і надзеі на прыпылы ўраджай... Бывалі неўраджай-
і даўней, але яны неяк перанасіліся лягчай.—Бо
ніколі ня было таго, каб урад ня прыходзіў з да-
памогай.

Памагала і грамадзянская дабрадзеянасць.
Былі і спэцыяльна сялянскія дзяржавныя ўстано-
выя дробнага крэдыту.

Цяпер нічога гэтага няма. Гаспадарства —
глуха, сълепа і мёртва на гора селяніна. Яно
толькі бяра, але не дае нічога. Усюды пустка.
Даўнейшыя задаткавыя касы зачынены, бо ў гэ-
тых касах вее вецир.

Пісалася, праўда, у польскіх газетах аб тым,
быццам урад асыгнаваў на дапамогу пабітай не-
уряджаем вёсцы аж... 2.000 злотых (800 рублёў!).
але—спытаяцеся, якай з украінскіх вёсак дастала
што з гэтай „ноніе offагу“... Гэта-ж—ня польскія
асаднікі, для дзіровых кішанёў якіх заўсёды адчы-
нены польскі скарб.

І вось гіне наша вёска, пагібае!—Ні адкуль
ня відаць дапамогі!

Дайшло да таго, што людзі цэлымі грамада-
мі ходзяць па пансіях дварох і прадаюцца ў ня-
волю — у запраўдную паншчыну—за грашы! На-
стайлі для паноў запраўдны дармавы рай, збудава-
ны на сялянскай пагібелі,—гэтулькі рабочых рук.
што няма куды прылажыць і чверді іх!

Для заробкаў па—за межамі краю адчынена
адна толькі Францыя... Толькі з ёй удачнай пан-
ской Польшчы гатова падзяліца падараваным ёй
шчаслем-багаццем дармавых рабочых рук га-
лодных, згалеўшых украінскіх сялян...

Але сялянства добра ведае, якай страшэнная
ніяволя чакае ў эмігрантаў у гэтай „дэмакра-
тычнай“ прыяцелькі Польшчы...

Польскія сялянскія газеты падавалі папросту
жудасці весткі аб жыцці і вызыску там эмігран-
таў-работнікаў з Польшчы...

Дык, калі польскія консульскія ўлады не ба-
роніць там сваіх польскіх сялян, то што казаць
аб адносінах іх да лёсу чужых—няпольскіх, якіх
і ў сябе дома ўлада ня лічыць за людзей?

Пяхай-жа гэтак бяда рэшце хоць навучыць
сялян шукаць сабе дапамогі ў сваіх грамадзе—у
самапомач, і самаарганізацыі. Калі няма ні адкуль
звонку помачы, дык і на трэба на яе адтуль спа-
дзявацца.

Украінскай газэты справядліва кажа, што гэ-
ту ўсесарадную бяду трэба выкарыстаць дзеля
адяднання сялянства ў прафесіянальныя сялянскія
і работніцкія арганізацыі.

Трэба звязаць на гэтую важную справу ўвагу і нашых палітычных дзеячоў. Трэба і нам сказаць, што і ў нос, як у Галіччыне, у гэтай справе ня зроблена амаль нічога,—бо нават шмат менш, як там—срод украінскага сялянства. Можа цяперашні крызіс змусіць і нашых дзеячоў і правадыроў пачаць гэтую працу.

Свядомая сваіх правоў і сваіх сілы грамада—гэта-ж такая моц, якая найлепей дапаможа нашу народу ў кожнай байдзе... І сучасную бяду—аднолькавую, як у украінскага, таксама і ў беларускага народу, хаця і не даткнутага гэткім неўраджаем, але затое і ня ведаючага і добрых—багатых ураджаяў.

B.

Аб чым пішуць.

Змаганье за беларускую школу.

Беларуская часопісі „Krynic“ дае гэткі абрэз змаганья беларусаў за родную школу ў Заходній Беларусі—пад уладаю Польшчы:

Беларуское сялянства паветаў: Дзісненская, Дунілавіцкая, Вялейская, цэлай Наваградчыны і ў многих мясцох Горадзеншчыны выразна заяўляе аб сваім жаданьні мець беларускую школу, або праста такой школы дамагаеца, заяўляючы, што дзеяць сваіх у школы польскія пасыльца ня будзе.

Прычынай такой вялікай перамены ў душы беларускага селяніна зьяўляецца нябывалы дагэтуль узрост у ім беларускай народнай съядомасці. Цяпер сялянства наша больш, як калі, разумее і адчувае патрэбу і значеніе роднай культуры. Гэтая беларуская народная съядомасць за апошні час пашырылася і ў глыб і ў шырь.

Але гэтага мала: імкненіне да беларускага школы ахапіла ўжо і тых беларусаў, якіх Польшча ўжо даўно палічыла „свайм“: ахапіла і беларусаў-каталікоў!

Вось, што аб гэтым піша „Krynic“:

Дагэтуль з гэтага боку пры сучасных варуках палітычных найцяжэй ішло з беларусамі каталікамі. Цяпер і тут адзначаеца пералом у бок беларускасці. Мы знаем чыста каталіцкія беларускія вёскі, лізе сяляне дамагаючыца беларускай школы. А свае дамаганьні апіраюць на тым, што дзецы іх з польской школы бадай нічога не карыстаюць.—Некалькі зім ходзяць насы дзецы ў польскую школу, а толку з гэтага ніякага—заяўляючы беларусы каталікі. Словам, тут беларускі гаспадарскі розум ідзе на падмогу вучоным пэдагогам (узгадавацелям)—што пачынаць вучыць дзіця траба толькі ў матчынай яго мове.

І так беларуское сялянства ўжо вядзеца барацьбу за сваю душу, за сваю культуру.

Не адстае ў гэтым ад сваіх роднай вёскі і беларускі інтэлігент:

На сьпіць у шапку і беларуская вясковая інтэлігенцыя—беларускі вучыцель. Беларускія вучыцялі, за невялікім выніяткамі, дружна і адважна стаяць на чале беларускага культурнага змаганья. Усе яны, як тыя, што некалі польской улады былі высланы на польскія курсы ў Кракаў, а цяпер, назначаныя тай-жэ ўладай, працујуць у польскіх школах, так і тыя, што заўсёды аставаліся ў краі і сядзяць без работы, не даўшыся ад палякоў школы—усе яны на заклік Беларускай Цэнтральнай Школьнай Рады адазваліся і выразілі гатоўнасць і шырае жаданье прыступіць да працы ў роднай беларускай

школе. Калі пішам гэтыя слова, у Школьнай Радзе ўжо знаходзіцца да 350 заяваў беларускіх вучыцяліў, жадаючых працацаць у беларускай школе.

Як і стараеца польская ўлада звязаці справу беларускага школы да нуля,—мы перакананы, што гэта ей ужо ня ўдасца! Будуць і далей спыняць легальнае школьніцтва, дык яно выльеца ў нелегальнае—патаінае! А ці карысна гэта будзе для Польшчы,—аб гэтым хай баліць галава п. Грабскому...

A—B1C.

Палітычны агляд. У Польшчы.

Новае пагвалчанье 8-мі гадзінага дня працы.

Рада міністраў пастановіла дазволіць павялічваць дзень працы ў цукраварнях аж да 12 гадзін.

„Robotnik“, падаючы гэты загад ураду аб новым „wyłosie“ ў законе аб 8-мі гадз. рабочым дні, дадае:

„Апошнія слова гэтай пастановы, (аб тым, што гэтая пастанова „прычыніца да ўвядзенія ў цукраварнях 8-мі гадз. дня працы“)—папросту цынічны... Дазваляюць „у некаторых цукраварнях“ (гаворыцца толькі ў некаторых!) 12 ці гадзінная праца, і заявляюць, што гэта прычыніца да реалізацыі 8-мі гадзінага дня працы!. Самая пастанова Рады Міністр. паказуе толькі тое, якія магутныя ўплывы маюць у ўрадзе цукравары і што ўрад дзеля павялічэння і без таго вялізарных зысків магнатаў—цукравараў аддае ім на пажыву 4 гадзіны дадатковай працы ў дзені!. П. Дароўскі перастаў быць „міністрам працы“, а стаўся ўжо без цэрмоніі—„міністрам капиталу“!

Можна тут дадаць паданую тым-же „Robotnikam“ вестку, што з прычыны вынаходу штучнага цукру,—такі зынча справы, як дырктар інстытуту цукровага промыслу ў Нямеччыне, праф. Терціэльд, съвярдзіў, што ня толькі „сонца дарма праце“, каб вырабляць цукер (у расылінах—бураках і інш.) для цукравараў, але што цукер ёсьце прадуктам, які цукравары атрымоўваюць зусім дарма, бо атрымліваныя пры яго вырабе пабочныя прадукты і „адпадкі“ зусім пакрываюць усе кошты яго прадукцыі.

Гэткім чынам—усё, што яны з нас дзяяруць за цукер, за выключанынем падатку, прадстаўляе чисты зыск цукравараў—абшарнікаў. І вось гэтыя дармовыя даходы цукровых каралёў і баронаў урад пастановіў яшчэ павялічыць ямаль не на $\frac{1}{3}$ —коштам здароўя і працы работнікаў.

А вось,—„Kur. Pol.“ толькі што пісаў, што цукравары звязаць да ўраду з дамаганьнем яшчэ павялічыць цану цукру.

Аб'яднанье польскіх сялянскіх партыяў.

Вядуцца перагаворы аб злучэнні клубаў „Вызваленія“ і „Сялянскага звязку“ („Związek chłopski“—група п. Брыля).

Можна думаць, што да новай сесіі Сойму абудва клубы зьліўца ў адзін.

Пастанова клубу эндэкаў у справе „Крэсавай“ палітыкі.

На адбытай толькі што канфэрэнцыі клубу эндэкаў прыняты гэткія пастановы ў справе „красавай“ палітыкі.

1) Клуб „людова-нарадовы“ не дапусьціць, каб працы польскага народу да вытворэння нацыянальнага (польскага!) характару зямель, забясьпечаных

нам (эндэкам?) Варсальскім трактатам, былі „zachwiane lub podważone“.

2) Клуб съвярджае, што ўсе яго перасыярогі і дамаганьні забясьпечаны (!) бяспечнасці і праўнага ладу ў усходніх ваяводзтвах былі дарэмны, што бяспечнасць ураду і агітациі праступных элементаў давялі да сучаснага стану, які ўжо вылагае энэргічных мераў, якія выключаюць ўвядзенія вынятковага стану на гэтым аблокаў.

3) Клуб дамагаеца ад ураду, каб яго палітыка адміністрацыйная, школьнага—была паступовая (не прагрэсіўная! не!) і згоднай з законамі, якія прыняты Соймам (аб мовах меншасці?). Дзеля таго клюб рашуча адкідае абязнаўні міністра загран. спраў, дадзенны ём на паседжаньні Лігі Народаў“.

У канцы клюб эндэкаў заяўляе ізноў, што ня бяра на сябе адказнасці за сучасны ўрад.

Эндэкі дамагаюцца, каб урад даў ім магчымасць зусім „паступовай“ і згоднай з іх законамі паліянізацыі, як усходніх, так і заходніх „Красаў“... Але што яны маюць засніць у гэтай спрае ўраду, ці, у частцы, яго загранічнаму міністру ў Лізе Народаў,—якія і каму ён даў там, „абязнаўні“ на карысць меншасці і проці паліянізацыі,—дык запраўды ня ведаем!

У Лізе п. Скышынскі вельмі бараніў палітыку прэм. Грабскага і яго „асвятоўца“ Мікалашэўскага, ды законы Тутутта—Грабскага (брата), бараніў якраз „іхнія“, эндэкія законы і іхнью—эндэкую паліянізацыйную палітыку!..

Ды чаго-ж эндэкі гэтак раскудахталіся,—незразумелая реч!..

Да „мілітарызацыі“ адміністрацыйнае ўлады на „Красах“.

Міністар вайсковых спраў, у паразуменіі з мін. ўнутран., спраў, падаў у Раду Міністраў праект суправодуцтва ваяннай і адміністрацыйнай улады на „Красах“, дзе назначаны „генерал-ваяводы“.

Паводле гэтага праекту, генерал-ваявода мае права патрэбаваць ад ваяннага камандвання на по-мач паліцыі вайсковага атраду, якім у часе яго акцыі сам і камандуе.

Канфэрэнцыя прэм'ера з мін. Гюбнерам

4/X прэм'ер Грабскі адбыў канфэрэнцыю з мін. ўнутр. спраў Гюбнерам у спрахах усходніх „Красаў“.

Новы палескі ваявода.

Урад назначыў на месца палескага ваяводы пайкоўніка Мледзяноўскага. Дэкрэт п. Прэзыдэнта меў быць апублікаваны 6/X г. г.

Заграніцай.

Адмова Літвы ад канфэрэнцыі разам з Польшчай.

Прадстаўнікі балтыцкіх дзяржаваў звязаўліся да літоўскай делегацыі ў Женеве з працэсіяй, каб Літва прыняла ўчастце ў Канфэрэнцыі балтыцкіх дзяржаваў разам з Польшчай—Гальсінфорсе (Фінляндія). Літоўскі ўрад адказаў адмоўна...

Надзвычайная сесія Лігі Народаў.

Франц. газеты падаюць вестку аб тым, што ў Женеве паважна разважалі справу скікання ў часе зімы на падзвычайнай сесіі Лігі Народаў.

Сесія мела-б зданыем галасаваныне ў справе прыняцця Нямеччыны ў склад Лігі. Кожная дзяржава прыслала-бы толькі аднаго дэлегата.

Сакрэтарыят Лігі думае, што гэтая сесія адбудзеца ў палове сінёй.

Міжнародавая Канфэрэнцыя ў справе разбраенія.

Канфэрэнцыя ў справе разбраенія, аб скіканьні якой зроблена пастанова Лігі Народаў, адбудзеца на ў ліпні 1925 г., але значна пазней.

першым-ж спаканьні на „Красах“ з гэтым „вяводай“, зараз-же, як кажуць чуткі, „павіншаваў яго з адстэўкай“.—Бо які-ж гэта запраўды „вявода“, калі—ледзя пачуўшы стрэлы, або ўбачыўшы рэвальвер, адразу ўжо скідае порткі і кладзеца на брух, падстаўляючы бандытам, заместа съмаротна спалоханаага твару, іншую частку сваей выскокай асобы?!

А вось той самы „Robotnik“ нешта ня хоча ўспамянуць аб тым, што гэты „вявода“ п. Довнаровіч—здаецца той самы былы міністар унутр. спраў, Довнаровіч (здаецца, — „з дому“ П.П.С?), які таксама, як і Лодзкі камандант Менсовіч, зусім быў гэткім „патульным“, мініструючы ў Варшаве, і таксама выляцеў на „Красы“, калі выкрыўся абураючы факт, што ён, міністар, дэмакратычны польскі міністар-левіцавец, сіламі і мерамі дзяржаўнай паліцыі высяліў з падабаўшайся нейкай яго пані кватэры бедную сям'ю нейкае ўдавы, тэрарызуючы яе праз падуладных яму агентаў... Аб гэтым у свай час падробна пісала „Rzecznik polski“.

Польская нацыяналістычная газета аб сваіх героях на „Красах“.

А вось, што піша эндэкі „Dz. Wil.“ (№ 221), які—з аткрытай адвагай дзікуна, сваей прымітывай мовай і думкай варвара—часта найбліжэй падыходзіць да ўкрыванай больш „цывлізаваным“ газетамі „Няпрыемнай прауды“.

„А з пасажыраў ніхто не здабыўся на акт цывільной адвагі, каб стрэліць у лоб уважаючы на вагон бандыту. Трудна верыць, каб у цягніку на было колькі дзесяткоў маючых рэвальверы

Прауда аб „палітычным бандытызме“.

Тыповая біографія паліцэйскага „героя“ на беларускіх „Красах“.

„Robotnik“ (№ 270) падаў вельмі цікавую біографію таго „геройскага“ каманданта паліцыі, п. Менсовіча, які пакорна дазволіў бандытам абраўаваць сябе (як кажуць ўжо аб абароне другіх, а нават—свайго вышэйшага начальніцтва ў асобе пана ваяводы!), сымяронта спалохаваўшыся пры нападзе на цягн

Габінэту Мак-Дональда пагражает небясьпека.

Як ведама, вялікай небясьпекай для ўраду Мак-Дональда пагражает галасаванье парламанту аб ратыфікацыі англо-радавага дагавору, проці якога адолькава выступаюць і кансэрватары і лібералы, — ды за які моцна стаіць, націскаючы на ўрад, работніцкая партыя.

А вось толькі што ўзынялася новая пагроза габінэту. Нядайна рэдактар камуністычнага тыднёвіка быў арыштаваны і адданы пад суд за артыкул, у якім прокуратура ўгледзіла прызыў да бунту. Але па загаду генеральнага прокурора (сябры ўраду) рэдактар быў звольнены да судовай расправы.

Справа гэта была парушана ў парламанце. Тлумачэнні генерал-прокурора не здаволілі ані кансэрватораў, ані лібералаў, і яны грабілі згодную пропозіцыю выразіць загану ўраду, пропазіцыя будзе прынята напэўна, бо яе аўтары маюць за сабой агромную большасць, што выкліча адстаўку ўраду, або новых выбараў.

Новыя выбараў — зусім пажная рэч. — Справа ўжо толькі ў тым, ці яны адбудуцца 8 ці 15 лістапада.

Ува ўсіх партыях адбываюцца прадвыбарныя канферэнцыі — у справе ўстановлення дня выбараў.

Канфлікт паміж Ягітам і Англіяй.

Канфлікт паміж Ягітам і Англіяй ніяк вя можа злікідавацца.

На дамаганьні Заглула-пашы Мак-Дональд аканчальна заявіў, што англійскія войскі з Ягіту ня могуць быць выведзены, бо яны павінны суперагчы Суецкі канал (найкараецшы марскі шлях у Індію).

На пропазіцыю ягітэцкага прэм'єра аддаць калам пад ахову Лігі Народаў Мак-Дональд (гарачы прыхільнік яе вярхунага прэзыдзіку!) адказаў рашучай адмовай.

На пропазіцыю саюза з Англіяй Заглула-паша адказаў згодай, але заявіў, што ня можа пачаць пераговору, пакуль англійскія войскі ня выйдуць з Ягіту...

«Дзяржаўныя» душаць голас «недзяржаўных».

На міжнародавым кангрэсе «сацыяльнае палітыкі» ў Празе першым прамаўляў прадстаўнік славацкага народу д-р Лабай, якому прэзыдзум даў голас ня як прадстаўніку свайго асобнага народу, але як супольнай чахаславацкай дэлегацыі. Аратар пачаў з крытыкі гэтай пастановы прэзыдзуму, пасля перайшоў да патрэбай і жаданьнія славацкага народу ў галіне сацыяльной (справа безрабоціця і інш.). Але, як толькі славацкі дэлегат пачаў гаварыць аб незалежніцкіх ідэалах свайго народу, зараз-же Старшыня кангрэсу, відомы Альбер Тома, пазбавіў яго голасу...

Страты ад паводкі ў Петраградзе.

З Рыгі наказуюць:

Паводле падрахункаў, страты ад паводкі ў Петраградзе — надта вялікі. Падцвердзілі калі 3,000 да мом, 46 караблём выкінуты на бераг.

У Мэццы—паніка. Адрасэнне каралю Гуссэйна.

З Мэцкі бягудь усе. Астаўся толькі кароль Гуссэй з сваім войскам і дваром, ды калекі...

Заглула-паша данес Мак-Дональду, што вагабіты (паўстаўшае магутнае племя арабаў) яшчэ не атакавалі Мэцкі. Кароль Гуссэй мае баравіцца... Палажэнне — такое, што каб кароль Гуссэй адрокся ад трону (на які яго пасадзілі англійцы!), дык прычына праліцца крэви была б адхілена...

Праз колькі гадзін атрымана паведамленне, што кароль Гуссэй адрокся ад трону.

БАНДЫТЫ і НАПАДЫ.

Прычыны няўдачи пагоні за Лунінецкай бандай.

„Wiek Nowy” лічыць прычынай няўдачи пагоні за Лунінецкай бандай — спазненне патрулю... Другой прычынай было тое, што ў распараджэнні ваяводзкага ўпраўлення была толькі адна карта Палесься, якую начальнікі атрадаў прапосту рвалі з рук адзін у аднаго...

Відаць, «скептыцызм» п. Міністра Гюбнэра — адносна „паліцэйскіх камунікатоў” аб пасыпешнай пагоні быў даволі абсанаваны... (Глядзі размову міністра ў „Kur. Polsk.” № 267).

10 сяброў Лунінецкай банды пад судом.

„Kur. Rog.” падае, што, паводле пастановы прокурора Пінскага акуруж. суда, 10 арыштаваных бандытаў, сяброў лунінецкай банды, адданы пад даразны суд, а адзін пад суд звычайны.

Прозішчы гэтых 10-х: Адам Курыловіч, з маёнтку Адэлін, 29 гадоў; Павал Бертач 31 г. з в. Дзянішкевіч; Кірыла Новік, 26 г., з Таўрылевіч; Кузьма Нарымончык, 32 г., з Любани; Антон Палуян, 26 г., з хут. Тавалча; Тамаш Палуян, 65 г. (!) — з Тавалчи; Тодар Саўрон, 38 г., з Луніна; Саўка Соц, 23 г., з Волькі; Мікіта Клюка, 24 г., з Ядаўкі; Янка Сеўшык, 38 г., з Ядаўкі.

Гэтаму суду адданы і нейкі Ігнацы Гузноўскі з Баранавіч, 20 г.

Суд над усімі адбудзеца 12 кастрычніка.

Съмяротныя прысуды.

4.X Кракаўскі акуружны суд засудзіў забойцу Анны Вроны на кару съмерці праз расстрэл. Пры-

ХРОНІКА.

— Яшчэ аб беларускай дэлегацыі да п. Грабскага. Дзеля таго, што польскія газеты аб беларускай дэлегацыі да Старшыні Міністраву, п. Грабскага, падалі весткі баламутныя і нязгодныя з праудай, быццам беларускія паслы хадзілі заяўляць аб сваій „ляяльнасці” да польскіх ўлады. Нязгоднасць гэтых вестак з праудай сцвярдзіў ужо прэзыдзум Бел. Пасольскага Клубу ў сваім камунікаце З. Х. сёл. г., мы-ж з свайго боку звязрнуліся да самых дэлегатаў і, паводле іх слоў, выясняем гэтую справу.

Бел. Пас. Клуб на сваім паседжаньні 1. X. сёл. г., між іншым, звязрнуў увагу на нябывалыя перашкоды з боку польскіх уладаў у справе адчынення беларускіх пачатковых школ, у звязку са школьнім законам, увайшоўшым у жыцьцё 1.X.24 г., і на тое цяжкое палажэнне беларускага народа, якое вынікае з такіх да яго адносін гэтых уладаў.

Дзеля гэтага Клуб, уважаючы за свой ававязак бараніць сваіх выбаршчыкаў і за сваё права дамагацца правядзеньня ў жыцьцё істнующых законаў, — пастанавіў высласць дэлегацыю да Старшыні Ураду, даручыўшы ей весьці гутарку выключна аб уціску беларускага школьніцтва, дамагаючыся ад ураду за прауднага выпаўнення закону аб школьніцтве.

У склад дэлегацыі ўваішлі: пасол кс.

мужчын!.. Мы чыталі, што былі там ваенныя, паліцыянты, жандары, дык хіба-ж мелі аружжа!.. Пасыль астаноўкі цягніка сталі чутны стрэлы. — Дык на тое, каб дастаць аружжа і падрыхтавацца да абароны было даволі часу. Але-ж мы ня чулі, каб хто з бандытаў быў пакрыўджаны... Людзі (ваенныя і маючыя аружжа! X.) распраналіся, клаліся на падлогу, пазвалілі сабе біць... Але — бараніцца? — Дык хто-ж бы паспехеў!..

„І вось, у гэтym і ёсьць галоўная прычына няўдачи і падрыхнення бандыцкіх нападаў”, кажа газета.

„Але грамадзянства мае права трэбаваць, каб кожны здольны да адпору даваў адпор — так, як ніхто ня можа адмовіцца ад супольнай працы ў часе пажару, паводкі, вайны, хаця-б гэта пагражала нават утратай жыцьця”.

„Народ, канчae газета, які хоча мець значынне ў сувече, ня можа быць стадам баранаў, якіх адзін паставух можа спакойна стрыгчы... Ён павінен мець людзей адважных, павінен мець герояў... Інакш ён ня ёсьць народам, але таўпой, якой папіхае прыпадак”... Гэтыя слова газеты даюць многа для зразуменія бандыцкага руху на „Крэсах”.

Але—ці-ж орган мясцовых польскіх націяналістаў запраўды хоча з прыведзеных ім-жа і сцвярдженых фактаў зрабіць сумны вывод, што польскі народ — толькі „таўпа, папіханая прыпадкам”!

Ведама-ж добра, якую сумную, пагардлівую апіню аб сваім уласным народзе маюць заўсёды, за гучнымі фразамі, усялікія націяналісты.

І мы зусім ня зробім падсуванага шовіні-

суд зацверджаны камандзірам корпусу. Забойца прыняў прысуд з усымешкай. Казынь адбылася.

(„Kur. Rog.”).

3. X. Даразны суд у Астроўгу засудзіў 5 украінцаў, жыхароў Астроўскага пав., на кару съмерці праз расстрэл — за тое, што яны ў ноч на 20 жніўня ўзброненны напалі на кватэру нейкага Остроголова і зрабавалі ў яго ўбрэне і сунно...

Абаронцы і сем'і засуджаных звязрнуліся да Прэзыдэнта Рэспублікі з просьбай аб памілванні, але п. Прэзыдэнт на просьбу не звязрнуў увагі.

Прысуд выпаўнены поўнасцю...

Падрыхтоўка новых банды.

З Роўна наказуюць, што ў Стара-Канстантынове арганізуюцца 4 новых банды, якія рыхтуюцца да нападу на Астры і Збараж. Адна быццам ужо — ў дарозе...

Катастрофа цягніка.

На станцыі Порай, каля Чэнстахова, здарылася ад нявыкрытай прычыны катастрофа з таварным цягніком, які шлоў на Варшаву.

Замаскаваныя бандыты.

„Kur. Rog.” падае:

4 кастр., ў 8 гадз., раніцы калі вёскі Сяргеевічы, Дуніл. пав., з замаскаваныя банды напалі на прайжджаўшыя людзей і аграбілі іх. Павядомленая ўлада загадала пагоню, якая не дала разультатаў, бо бандыты, відаць, уцяклі за радзуючую граніцу.

А. Станкевіч, як Старшыня Бел. Цэнтр. Шк. Рады, пасол П. Мятла і сэнатар Уласаў.

Сябра дэлегацыі кс. А. Станкевіч пры спатканыні з п. Грабскім 2.X.24 адразу зазначыў характар дэлегацыі ў сэнсе пастановы Клубу, апісай цяжкое і бяспрайнае палажэнне беларускага школьніцтва і злажкі на пісьме вось гэтых дамаганьні, якія ужо надрукаваны ў № 3 „Сялянскае Праўды”.

Усё гэта Старшыня Міністраву прызнаў слушным і заявіў, што гэта павінна быць споўнена, ды што ўжо ўрад выдаў інструкцыю, якая мае правасць і ўжыццё закону аб школьніцтве для меншасцяў.

На гэтым і скончылася аўдыенцыя беларускай школьнай дэлегацыі ў старшыні польскага Ураду.

Іншых гутарак, апрача вышэйсказанага, ня было зусім.

— Беларускія гімназіі ажываюць! Ня гледзячы на нялічаныя перашкоды, стаўлянія беларускай школе польскаю ўладаю, ня гледзячы на зачыненне ў леташнім школьнім годзе ажно трох (з пяцёх!) беларускіх гімназій у Заходній Беларусі, — наша сярэдняя школа ізноў адживаете. Адчынілася нанова гімназія ў Наваградку. Замест зачыненай ў Нясьвіжу адкрыта беларуская гімназія ў суседнім Клецку. І толькі замест зачыненай гарадоцкай гімназіі не ўдалося сёлета адчыніць праектаванную гімназію ў Глыбокім.

Хай-ж Глыбокае бярэзца на пазуры і свайго дабіваеца больш энэргічна!

тыя, якім гэта было патрэбна, лёгка ўцякні ў Радзівіл, а ўчастнікі нападу, якія жывуць у Польшчы, зусім свабодна маглі пахаваць аружжа і схаваць ў хатах... Праўда, паліцэйскія камунікаты наўчуць іншыя (—аб дзесятках спайманых партызанаў — X.), але я, як стары прокурор, умею трактаваць гэтыя весткі з пэўнай дозай скептыцызму” (недаверыя). На простую мову пераклаўшы, гэта мае значыць, што паліцыя прапросту бярэ тыхіх іншых людзей і „дабывае” з іх „прызнанне”...

Ці не за гэты «скептыцызм» п. Гюбнэр мае атрымальці адстаўку?!

Бандыцкая псыхалёгія на „Крэсах”.

Ішчэ вельмі важную для апошняга вываду псыхалёгічную рэчыцу адзначае ў бандытаў „Dz. Wil.”: «Банды “тэрорызуе палахлівых, але сам уцікае перад адважнымі”, кажа аўтар арт., п. Лесеўскі.

</div

У каталіцкай духоўнай сэмінары. Чытачы беларускіх апазыцыйных газет ужо досіць добра знаёмы з палажэннем праваслаўнае духоўнае сэмінары ў Вільні, якую „услучаючыя“ іерархі адмовіліся перарабіць з маскоўскай на беларускую (беларусы не маглі сышнучь ім гроши!), але ахвотна ператварылі ў расаднік польшчыны, калі польская ўлада прыняла ўтрыманье яе і пэнсіі вучыцялём на свой кошт.

Цікава пазнаёміца нашых чытачоў і з палажэннем, якое ўтварылася ў віленскай **каталіцкай духоўнай сэмінары**, якую каталіцкая духоўная ўлада ужо даўно абраўнула ў фабрыку польскіх эндаецкіх агітатораў. Вось, што піша аб ёй „*Krypcia*“.

На чале Віленскай Духоўнай Сэмінары стаіць чалавек ужо „прошлага веку“, пераняты старымі польска-шляхецкімі традыцыямі, ня маючи ніякіх педагогічных прэтэнсій, а так-жэ шырэйшага пагляду на беларускую жыццё.

А інспектар у справах нацыянальна-грамадзкіх на столькі агронічаны, што не патрапіць адрозніц рэлігіі ад нацыянальнасці, як гэта ярка паказалася некалькі гадоў таму з адным клерыкам, нейкім Рубінштэйнам, жыдам, прыняўшым каталіцтва, каторы цвярдзіў, што ён па нацыянальнасці жыд, а па рэлігіі каталік. Дык вось інспектар ніяк гэтага ня мог зразумець і доўгі час выгаварываў таму Рубінштэйну, што якжа-ж можна быць і жыдам і каталіком!..

Урэшце ступень навукі ў Вільні цяпер даволі нізкі, хоць-бы для прыкладу ўспомнім сялетнія матуральныя экзамены, па каторых дэлегат Віленскай Кураторыі з вялікім здзіўленнем гаварыў клерыкам, што ён, як жывець, дык так слаба прыгатаваны матурыстаў ня бачыў.

Вынік быў такі, што, на добры лад, па пісьменных экзаменах можна было дапусціць да вусных толькі аднаго чалавека!

Вось якія вынікі дае Віленская Сэмінарыя з пункту навуковага і пэдагагічнага! А ужо пра беларускасць ніяма чаго і гаварыць—клерыкі з гэтых баянца і піснучы, і аказываючы толькі тады, калі ўжо атрымають субдыканат... тады бесплечней. Добры пэдагог лёгка зразумее, як гэтым псуць душу моладзі і развязваюць у ёй скрытнасць і крызвіну.

Гэтак стаіць справа з Віленскай Сэмінарыяй.

Падвойны прысуд на съмерць. З/Х Апеляцыйны суд у Вільні зацвердзіў съмяротны прысуд мужу і жонцы (адначасна—брату і сястры) Станіславу і Яніне Зблоньскім (палацам), за 5 забойстваў.

Карэспандэнцыі.

Жарты, ці кпіны?

(З Нясвіжскага пав.).

На просьбу сялян в. Круты-Бераг, Гарадзейскай гміны, аб адчыненів ў іх вёсцы беларускай школы, школьні інспектар Нясвіжскага пав. адказаў: чакаць канцэсіі.

Тым часам прыслаў трох польскіх вучыцелек, каторыя, не зважаючы на заявы бацькоў, што сваіх дзяцей у польскую школу ласылаць ня будуть, а жадаюць беларускай школы, усё-ж такі запісываюць нашых дзяцей у польскую школу.

На просьбу сялян нашае вёскі і гр. Ганвы Малойло аб назначэнні яе вучыцелькай у нашай беларускай школе пан інспектар прыслаў паперку тагоў заместу:

Inspektorat Skolny
pow. Nieświejskiego.

ODREČZENIE.

Dnia 23/IX 1924 r.

№ 3483.

w Nieświeżu.

Do p. Anny Malojo
w Krętym-Brzegu
Horodziejskiej gm.

W odpowiedzi na podanie Pani z dn. 9/IX r. b.
Inspektorat komunikuje, iż nie może Pani być udzielona
posada z powodu braku odpowiedniego wakansu.

(—) Piotrowski

Inspektor szkolny.

Так, нам кажа чакаць канцэсіі, нашай вучыцельцы адмаўляе пасады. Што-ж гэта такое?!

Пытаюцца ў пана Інспектара, пісці — жарт, ці кпіны?

X.

Добры спосаб.

(Съянчыны).

Пішуць газеты, што яма ведама, калі Польская ўлада парупіцца адчыніць курсы беларусазнаўства і літвазнаўства здзеля падгатоўкі сваіх урадоўцаў на Крэсах для сумленинага правядзення закону аб мовах меншасцяў. Ось, у нашых сялян звязвалася, відаць, думка самім выадукаваць сваіх павятовых урадоўцаў і бяз курсоў і хутчэй.

У прошлыя рынкі ў Съянчынах найчасціц сяляне прадавалі і старговываліся лепш з тымі панамі і панамі, каторы ўмелі разгаварыць палітоўскі ці пабеларуску, а калі хто ня ўмёў, дык ішоўчаста з пустымі кошыкамі да дому, а прадукты купілі крамнік, які заўсёды гаворыць ці палітоўску, ці пабеларуску. Калі хто і пачываў сварыцца, што яму адказывалі не павольску, дык чулася ў адказ: „Вучыся, пане, гутарыць панашаму: на гэта і закон ужо напісаны!“

Сябра.

Вайна з дзяцьмі.

(M. Маладзіна).

2.VIII-24 г. на Заваді здарыўся гэткі факт. Пражываючая ў Панасюковай кватарантка, К. Вельканцова, буфэтчыца са станцыі, пасля непаразумення з прычыны неаплаты ёю за кватэрну, ўзвяла на вясмёх гадовую дзячынку — дачку Панасюковай авбіненне, што яна ўкрадаў ў не залаты пірсыцёвак. Панасюкова з ім звязвалася ў кватэрну Панасюковай, дзе ляжаў хворы муж апошні.

Нарабіўшы гвалту, шуму, схапілі дзяцянёв, началі дапрашываць, а калі нічога не дабіліся, дык запёрлі дзячынку ў хлеў да съвіней. Апынуўшыся ў такім пакоі і ў такой кумпаніі, перапалочанае дзяцяне пачало нема раўсці і біць у дзіверы. Нарэшце паліцэйскі дадумайшы лепшыя сродкі дзябіцца прайдзы: выпусціўшы з хліва дзячынку, узяў яе пад паху і панёс у арышт. На ўсе просьбы маткі, каб асвабодзіць, трымуфуючы паліціянта нёс па вуліцы балтаючы ногамі і рукамі дзяцянёв. **Пратрымаўшы ў арышце ад 12 гадз. раніцы да 10 гадз. вечара, выпусціў.**

Але, выпусціўшы палонніка, зноў шкада стала, а тым больш, што мусіць гарэлка пані буфэтчыцы Вельканцовой паддала больш моцы. Паліціянты ўжо ў лічбе не аднаго, а цэлага пастарунку, у начы з 2 на 3.VIII звязваліся пад дзіверы Панасюковай, абзываючы зладзеямі, крычучы і стукаючы, каб адчынілі. Пратырчэўшы пад зачыненымі дзіверамі нейкі час, паліціянты згінулі. Хворы-ж Панасюк, каторому прыходзілася ўставаць з ложка і прасіць паліціянтаў, каб далі супакой яму і сямейству, праз 15 мінут, як адыйшлі паліціянты, усхапіўшы з ложка з крыкам: „паліціяны ломіць дзіверы!“, паваліўся на падлогу і тут-же скана.

У прысьпяшэнні съмерці мужа жонка лічыць вінаватымі паліціянтаў. Справа пайшла ў суд. Але цікава, што съледства вядзе „kierownik“ таго самага пастарунку, які ўчыніў усю гэтую дзікую справу!

Д. Н.

Дзіўныя „эксперыты“.

(З Ваукавыскага пав.).

У нас, сялян вёскі Лайрынавіч, Лыскаўская гм., Ваукавыскага пав., 7 гэтага верасня адбыўся вобыск табакі. Дзеля чаго прыехалі нейкія, як кажуць, — паны. Скуль яны і хто, мы вя ведаем, мусі вялікія, калі мала размаўлялі з народам, а распараджаліся, як гаспадары.

Я жыву пры краю вёскі, то да мяне прыйшлі амаль не да першага; (у які час я быў на сенажаці ў вагародзі). Угледзіўшы чужога чалавека, я падыйшоў, калі ён прыглядаўся па загонах, калі мае хаты.

Чаго прыглядаўца?... кожнаму відаць, што буракі і тыя слабо выраслы — сказаў я.

— „Ale tobak dobrý wyrósł“ адказаў тэхнік.

Зъмершы кіёчкам, налічыў аж 32 кв. метраў, папытаў у старасты маё прозівіча, запісаў і пайшоў далей. — Я на гэта нічога не сказаў, бо вельмі дзіво, што тэхнік не разабраўся: колькі разоў вырываў, якія колечы расліны кажучы: „tobak“.

Ня ведаю, што будзе? Плаціль я не намераны, бо вельмі люблю прафу, а што ў мяне ня было табакі, гэта можа сцвярдзіць кожны селянін нашае вёскі.

Перайшоўшы з вобыёкам усю вёску, паны засталіся начаваць у нашага старасты, дзе і мне вечарам здарылася быт. Калі я папытаў пра табаку, дык другі сказаў: (бо іх было двох): „ja chce wody świeconej“, на што я адказаў: панершым я ведаю, якой вам траба вады, а падругім каб і ведаў дык памя за што.

А што датычыць жыцця сялян нашае гміны, проста скажу — крэтычнае. Найгорш цягнуць сок падаткі і шрафы: за съвіней, сабак, коміны, мяцёлкі, драбіны, басакі і г. д., што і не пералічыш; усё падае на нашага беднага гарапашніка селяніна.

Безумоўна, ўсяго вышэй казанага наш селянін аплаціць як можа, а плаціль пакутаю...

Васіль Шкодзіч.

Сельска-гаспадарскія парады.

Зъбрайце пладове насеньне.

Кожны ў нас на вёсцы любіць мець свой садок. Дзічки ў садзе прыশчапляюць самі гаспадары, або—заводчыцы сад нанова — звычайна купляюць прыশчэпы; гэта бывае часцей. Ды дзе-ж, дапраўды, мець столькі дзічкоў у садзе ды яшчэ так разъмерана раней пасаджаных, каб гаспадару нашаму вясковаму, прыশчапіўшы гэнны дзічки, мець сад? Калі хлапец-пастушок прыцягне з сабой з поля або з лесу выўранаву (редка—выкапаную) яблынку ці грушку дзікую, дык і добра, хоць яна часам бывае і кривая і з парашчэплянімі карэннямі, і старая. Балазе! А і садзіць часта хлапец гэты дзічок як і дзе папала—у вузкай і мелкай ямцы калі мяжы, пад съянінай у цяні—абы расла! І рад хлапец, калі на вясну прымецца грушка-дзічка, ды і старым падабаецца, што „бот-ж расцець нешта“ ў садзе. А калі ў далейшым і прыশчэпіць гаспадар яе, хоць часта і надта высака, на сухох прости, дык і марнене, седзючы на ранейшым мейсцы, гэтае дрэўца ў цяні, або абломліваецца і калечыцца, стоячы пры чужой мяжы.

Як-ж зрабіць, каб дзічкоў было шмат у распаражэнні гаспадара і каб лёгка было іх перадаваць у належным для саду парадку і каб лёгка, удачна і выгодна было прыশчапіць іх?

Практычнейшыя людзі ў некаторых мяйсцоў сялянініх у нас даўно разводзяць з ярніт яблыні і груш дзічкі-сэянцы ў сваім садзіку на сонечным вольным кавалачку, потым, рассадзіўшы іх, прышчапляюць і маюць патрэбныя для сябе ў садзе і для прадажы прышчэпы розных гатункаў.

Важна зрабіць пачатак. Вот-ж, як прачытаеш гэта, чалавечка, дык адразу пачні зъбіраць зъяўнітыя дзікіх яблыні наших і груш, а таксама ад антонаўкі, пепінкі або ад сібірскай ці кітайскай яблыні, а з садовых груш—ад вінёўкі, малгажаткі і г. д. Няхай не прападзе ніводнае зернятка; няхай зъяўрудзіць дзееці як найбольш іх. Ад дзічкі нашай зъяўнітыя лічачца для гэтага найлепшымі чават.

Ня можна сушиць іх на печы і на варта на сонцы, а трэба сушиць іх на вышках, пад стражой, падвесіўшы іх у торбачы так, каб не паелі іх мышы. Надта шкодзіць зъяўнітыя лічачца для гэтага найлепшымі чават.

Калі і як высываць іх у грунт? А вось як. Пригатаваць цяпер-ж, загадзя, у гародзе ці ў садку на сонечным мейсцы, глыбака ўзараўшы, ляжу (градку), а то і дзіве, шырынёй на болыш як па $\frac{1}{2}$ арш. Гэта—каб лепей было падоць на лета. Сеяць зерніты не адразу, бо іх могуць і ў зямлі пажаваць мышы. Найлепш так: як пачніцца ў восені маразы, тады на градцы ўпіперак правесіць няглывакія (як для буракоў) раўкі на пядаю адзін ад другога і ў кожным равочку пасеяць зъяўнітыя зямлі равочкі, варта падіць іх пад мароз вадой,—тады не пажуюць іх мышы, а то бывае, што пад сънегам, калі зъяўнія на ўмершава, дык мышы будуть жывіцца імі і абойдзе іх мала.

Дык-ж зъбірайце зъяўніце зъ